

**MINISTERE DE L'EUROPE
ET DES AFFAIRES ETRANGERES
DIRECTION DES ARCHIVES**

**EUROPE
ANDORRE
1956-1960
181QO**

Répertoire numérique détaillé

par

Caroline LUO, stagiaire,
sous la direction de Céline BRUGEAT-PEUFFIER, responsable de fonds.

La Courneuve, juillet 2021

**EUROPE/ANDORRE
1956-1960
181QO**

Référence : FRMAE 181QO.

Intitulé : Europe/Andorre, 1956-1960.

Dates prépondérantes : 1956-1960.

Dates extrêmes : 1956-1961.

Niveau de description : sous-série organique (tranche chronologique).

Présentation, importance matérielle et support : 14 articles, 5 cartons, 0.55 ml.

Producteur : Direction d'Europe.

Service versant : Direction d'Europe.

Modalités d'entrée : versement administratif, cotes 55SUP, cartons 1236 à 1240.

Présentation du contenu :

La présente sous-série a été constituée par la Direction d'Europe pour la tranche chronologique 1956 – 1960. Elle porte sur les questions diplomatiques soulevées dans le cadre des relations franco-andorraines de cette époque. En effet, de nombreux éléments relatifs à l'environnement politique, économique et culturel en Andorre sont rapportés, notamment grâce aux comptes rendus du Viguer et du Préfet des Pyrénées Orientales. Cette sous-série se compose en quatorze articles, classés de manière thématique.

L'article 26 présente l'organisation de la Viguerie et de la délégation permanente pour l'Andorre et comporte un sous-dossier relatif aux échanges de messages protocolaires.

Les questions politiques (article 27) se concentrent essentiellement sur les relations entre les deux co-princes : Président de la république française et l'évêque d'Urgell. Également y sont traitées les élections locales et les relations avec d'autres pays et notamment avec l'Espagne. La question du maintien de l'ordre, de la sécurité des frontières et de la lutte en matière de trafic de stupéfiant sont des enjeux qui font l'objet d'une très grande vigilance de la part des autorités (article 28). Par corrélation, les co-princes veillent au bon fonctionnement de l'appareil judiciaire, sous l'autorité de son organe principal, le Tribunal des Corts (article 29).

Deux articles sont consacrés aux problèmes de radiodiffusion en Andorre, notamment la concurrence entre les stations et le brouillage des ondes. Les affaires culturelles et religieuses ont été regroupées dans l'article 37, y sont abordés notamment l'enseignement, la promotion de la langue française, les manifestations culturelles, les activités du séminaire de la Seo d'Urgel et de la paroisse d'Andorre-la-Vieille.

Le dossier le plus conséquent est celui des questions économiques et financières, en particulier le rôle des banques (art. 33). Les relations frontalières avec la France (art. 34) s'exercent dans les domaines agricole et énergétique avec notamment la question de la gestion de la société hydroélectrique FHASA (art. 35) et dans le développement des transports et des télécommunications (art. 36).

La santé publique et les affaires sociales ainsi que les affaires consulaires constituent quant à elles respectivement les thèmes des trois derniers articles de la sous-série.

Mode de classement :

La série Andorre correspond à la cote 9 dans le plan de classement du centre d'archives et de documentation de la direction d'Europe. Le classement d'origine a été respecté, mais les dossiers ne contenant que quelques documents ont été regroupés.

Conditions d'accès : libres, excepté les documents réservés.

**EUROPE/ANDORRE
1956-1960
181QO**

Conditions de reproduction : libres, excepté les documents réservés.

Langue des documents : français, andorran, espagnol.

Contrôle de la description : Sarah CLINET, conservateur du patrimoine.

Date de la description : juillet 2021

Description du contenu

- 26** **Viguerie et délégation permanente pour l'Andorre.** – Fonctionnement, nominations du personnel, rémunérations, locaux (février 1956-décembre 1960). Protocole et échanges de messages (janvier 1956 – avril 1959).
- 1956-1960**
- 27** **Questions politiques.** – Relations entre les co-princes, conseil des Vallées, réceptions de délégation andorrane par les autorités françaises, entretiens et déplacements du présent de la République en Andorre (juin 1956-octobre 1960). Elections (janvier 1958-décembre 1960). Relations avec l'Espagne (janvier 1956-juin 1960). Relations avec d'autres pays, dont Allemagne et Monaco (février 1957-novembre 1958).
- 1956-1960**
- 28** **Sécurité.** – Maintien de l'ordre, situation et statut des policiers (octobre 1958-novembre 1960). Stupéfiants, réglementation, trafic (janvier 1956 – décembre 1960).
- 1956-1960**
- 29** **Justice et administration.** – Fonctionnement, statistiques, Tribunal des Corts, nomination des juges, entraide judiciaire, plaintes de particuliers (avril 1956–décembre 1960). Bayle français d'Andorre (janvier 1958-juin 1960). Crédits de fonctionnement du Tribunal supérieur d'Andorre (avril 1956-août 1960). Notaire français dans les vallées (janvier–juin 1956). Administration pénitentiaire, situation des détenus dans les prisons d'Andorre et affaires particulières (octobre 1958-octobre 1960).
- Article partiellement communicable.*
- 1956-1961**
- 30-31** **Radiodiffusion.** – Création et fonctionnement de Radio-Andorre, brouillages, constitution et problèmes de fonctionnement de la société Andorradio, concurrence entre de ces deux stations, investissements de SOFIRAD, installation de relais télévision (janvier 1956 – décembre 1960).
- 1956-1960**
- 30** Janvier 1956-décembre 1959.
- 31** Janvier-décembre 1960.

32 Questions culturelles et religieuses. – Enseignement, écoles, secondaire et enseignement du catalan, colonies de vacances (janvier 1956-août 1960). Publication, dont projet de traduction de l'ouvrage « Annonce faite à Marie » de Paul Claudel, bibliothèque des écoles françaises (novembre 1956-juin 1960). Participation à l'exposition universelle de Bruxelles en 1958 (décembre 1956-novembre 1957). Traités dont convention internationale du droit d'auteur (janvier 1956-août 1959). Manifestations culturelles et promotion touristique (avril 1956-octobre 1960). Religion, évêque et séminaire de la Seo d'Urgel, agrandissement de l'Eglise paroissiale d'Andorre-la-Vieille (mars 1956 – janvier 1961).

1956-1960

33-36 Questions économiques.

1956-1960

33 Situation économique et financière. – Situation générale, cadre juridique (mars 1957 – septembre 1960). Budget, activités, relations financières, douanes, détournement de fonds de la Caisse de l'Assemblée andorrane (février 1956 – novembre 1960). Banques, règlementation, activités, établissements dont le Crédit andorran, relations bancaires (janvier 1956 – juin 1960).

1956-1960

34-35 Relations économiques avec la France.

1956-1960

34 Dossier général. – Imports et exports de marchandise dont achat de tabac andorran, fabrique de cuir en Andorre, relations économiques frontalières avec la France, douanes, taxes et contrebande, développement touristique, la *Banca Coma*, création d'une chambre de commerce en Andorre.

1956-1960

35 Secteurs économiques. – Concession de la Société des forces hydroélectriques d'Andorre (FHASA), règlement du différend entre le Conseil des Vallées et la FHASA (septembre 1956 – décembre 1960). Agriculture, envoi de techniciens français, bétail andorran, rétablissement des droits de douane à l'importation, règlementation sanitaire, vaccinations (mars 1956-mai 1960).

1956-1960

36 Communications. – Postes, télégraphes, téléphones, dont services de postes françaises dans les Vallées (juin 1956 - août 1960). Transports, liaisons hivernales franco-andorraines (janvier 1956 - décembre 1960). Exploitation d'un service régulier de transport de voyageurs, immatriculation internationale des véhicules d'Andorre (juin 1956 - décembre 1960). Aviation civile dont projet de création d'un aérodrome privé, accident d'aviation survenu en Andorre (août 1956-septembre 1959).

1956-1960

EUROPE/ANDORRE
1956-1960
181QO

- 37** **Santé publique et affaires sociales.** – Recensement de la population des Vallées, point sur l'état sanitaire d'Andorre, construction d'une clinique en Andorre, aide médicale aux tuberculeux, aux handicapés, épidémie de fièvre typhoïde au Pas de la Casa, cas de rage, contrôle des eaux d'alimentation (décembre 1957–septembre 1960).

1956-1960

- 38-39** **Affaires consulaires.**

1956-1960

- 38** **Circulation et séjour.** – Acquisition de la nationalité andorrane (février 1955 – avril 1958). Documents d'identités pour Andorrans dont passeports andorrans, visas français sur passeports andorrans, visas des ressortissants espagnols en Andorre, circulation des Andorrans en France et à l'étranger (janvier 1956 – mars 1960).

1955-1960

- 39** **Intérêts et biens des personnes.** – Français en Andorre, travail, immigration en Andorre (octobre 1957-juillet 1960). Andorrans en France et à l'étranger, immigration, aide aux sinistrés de Fréjus (janvier 1958 – avril 1960). Étrangers en Andorre, immigration, statut des étrangers dans les Vallées d'Andorre, affaires judiciaires (février 1956 – décembre 1960).

1956-1960